

Колхоз бусы

УАССР. Зураысь
ВКП(б) райком-
лэн но райис-
полкомлэн
органы

Куиньметй Пятилеткалэн Заемез

Асьмелэн правительствомы Куиньметй Пятилеткалэсь Заёмэз поттон сярысь постановление кутыз. Заём 5 миллиард манетлы, 20 ар срок'ем поттэмын. Со вить миллиард манет трудящойёслэн сбережениоссы хозяйственной по культурной строительстволы кулэ ингыяз, Советской Социалистической Союзмылэсь Республикаезлэсь оборонной кужымэз азыланьын юматонэ мыноз. Паськыта, будэ, юма Советской Союзлэн кужы-мез. Продукция поттон'я СССР-лэн промышленностез дуннеын кыкетй инты но Европаны пырысетй инты басытэ.

Колхозной стройлэн вормемез асьме сельской хозяйствоз дуннеын самой передовоен кариз. Нокытын но уг ужало со мында трактор'ес, комбайн'ес но туж трос мукет сельско-хозяйственной машинаос, кбня ужало асьмелэн колхоз'есмылэн но совхоз'есмылэн бусыосазы. Машинотракторной станциясын гинэ та ар кутеков дыр'я 367 сюрс трактор'ес валь вал. Та ар'ёсы урожаез октозы калтозы 125 сюрслэсь но трос комбайн'ес. Кылем арын странама ог 7 миллиард пуд нинь люгаз. Сыце урожай царской Россия ноку но бз басылазы, басытны но бз богатылы.

Капиталистической странаослы валь кризис матэктэ. Предприятиос ужамысь дугдо, бусыос кизытэк аналмо. Дас миллион'ёсыя безработицаос пöлы йлы миллионэн вальёсыз.

Социалистической хозяйство уг тоды кризис'ёсты. Асьмелэн кемалэсь быдтэмын безработица, гурт'ёсын куанер удон уначожит каремын. Капитализмлэн странаосаз заём'ес мыно эксплуататор'ёсты обогатить карона, ра-

бочийёсты но крестьян'ёсты азыланьын курадзытонэ, валь истребительной войнаосты дасынэ. Совершенно мукет картина асьмелэн, СССР-ын. Асьме правительствоме поттэм заём'ес исключительно калыклэн интерес'ёсызлы гинэ служить каро. Асьмелэн социалистической хозяйствомы неуклонно, арысь аре паськыта. Лэсьтисько валь фабрик'ес, завод'ес, шахтаос, электростанцияос, юмало но узирмо колхоз'ес. Туа арын организоваться карисько 500-лэсь но трос машино-тракторной станцияос. Тракторной парк 16 процентлы, комбайн'еслэн лыдзы 26 процентлы будэ. Вальмыз со колоссальной лэсьтиськонэ государственволы кулэ огромной средствоос. Советской правительство аслэсь тыз средствоосэ черпать каре доход'ес-лэсь, куд'ёсэ сёго социалистической промышленность, сельское-хозяйство, транспорт, вузкарон. Значительной средствоос озы ик государственной заём'ес, куд'ёсыз трудящойёс асьсэ-лэсь сбережениоссэз вкладывать каро. Асьме странаосытымы трудящойёс кык сталинской пятилеткаослэн ар'ёсы чөже заём'еслэсь куинь миллиард манетлэсь но трос выигрыш'ес но проценти'ё: басытны.

Кыткуд рабочий, служащой но колхозник асьме районын, бидэс странамаи кад'ик, величайшой шумпотонэн социалистической государственволы пунэмен сётоз кык куинь арпалы басытоно уждунэ. Заёмлы дружно гожтиськемен асьме странаосы трудящойёслэсь удонзэ эшшо но шумпотонэ, зажиточной но шудо каром!



26 июне 1938 арын РСФСР-лэн Верховной Советаз быр'ён'ес ортчизы.

Чуред вылын: Москва городысь Ленинской избирательной округлэн 58 номеро избирательной участказ Сталин эш голосовать карыса, конвертан бюллетеньэз урнае лэзе. Фотоэз С. Л. скутовлэн (Союзфсто).

РСФСР-лэн Верховной Советаз быр'ён'еслэн общей итог'есыз сярысь

Центральной Избирательной комиссией сообщениез

Удмуртской АССР-лэн Верховной Советэзлэн депутатэз 100 манетлы гожтиськиз

Удмуртской АССР-лэн Верховной Советэзлэн депутатэз Мария Николаевна Малыгина 2 июле Посегчумо колхозлэн колхозной собранияз Советской Союзлэн бадзымэсь вормон'ёсыз сярысь вераз. Малыгиналэсь выступленизэ колхозник'ес огмылкыдын поддерживать каризы но со собранияын ик 1200 манетлы гожтиськизы. Малыгина эш 100 манетлы гожтиськиз. Подписка бадзын активностиен мынэ. **Тихонов.**

121520 манетлы гожтиськемын

Районной сберегательной кассалэн управлениезлэн ивортэмез'я, Зура районуысь трудящойёс куинетй пятилеткалэн (пырысетй арэзлэн выпускезлэч) заемезты 5-тй июлэз 121520 манетлы гожтиськизы.

РСФСР-лэн Верховной Советаз быр'ён'ес'я быдэс РСФСР-ын 93927 и бирательной участка'ес но 727 избирательной округ'ес. Быр'иськон'ес 1938 аре 26 июне 6 часосен Чукна кутскыса, уйин 12 часозь мынйзы.

27 июне 12 час уйин окружной избирательной комиссиос РСФСР-лэн Верховной Советаз 727 депутат'ёсты бир'емен зарегистрировать каризы.

Ваньмыз ик бир'ем депутат'ес коммунист'еслэн но беспартийной'еслэн блоксылэн кандидат'есыныз луо.

Центральной избирательной комиссией ваньмысьтыз ик 727 избирательной округ'есысь голосовать карем сярысь итог'ёсын даннойёс вуизы.

Голосованиын участвовать карем избирательёслэсь количествозэс лыд'ян в основном быдэстэмын, туж кыдэк'ес

участок'ёсты лыдэ басытоно ке өвөл.

РСФСР-лэн Верховной Советаз быр'ёнын голосовать карыны правозы вань мурт'ес—быдэс РСФСР-ын 60 миллион 368 сюрс 85⁰ мурт зарегистрировать каремын вал. Голосованилэсь результат'ессы лыд'ям возьма'э, что со пöлысь голосованиын участвовать каризы 59 миллион 936 сюрс 715 мурт избирательёс, процентэн вераса голосовать карон правозы вань мурт'еслэн ог'я лыдзы вылысь со 99,3 процент луэ.

Ваньмысьтыз ик избирательной округ'есысь басытыса ке верано РСФСР-лэн Верховной Советаз быр'ёнын коммунист'еслэн но беспартийнойёслэн

блоксылэн кандидат'есыз понна 59 миллион 542 сюрс 993 мурт голосовать каризы, процентэн вераса, со голосованиын участвовать карем избирательёслэн ог'я лыдзы вылысь 99,3 процент луэ.

„РСФСР-лэн Верховной Советаз быр'ён сярысь. Положение „80 тй статьяезлэн основаез'я 73 сюрс 226 бюллетеньёс недействительноеен признать каремын. 320 сюрс 469 бюллетеньёсысь кандидат'еслэн фамилияоссы чүшемын.

РСФСР-лэн Верховной Советаз быр'ем 727 депутат'ес пöлысь 568-эз коммунист'ес но 159-эз беспартийнойёс. 157 кышномурт-депутат'ес.

**РСФСР-лэн Верховной Советаз быр'ён'ес'я
Центральной Избирательной Комиссия.**

28 июне 1938 арын

15 муртэн политшкола

Кемалась ик өвөл Штанигурт колхозысь первичной комсомольской организациын „Наша родина“ учебник'я дышетскыны понна 15 муртэн политшкола организовать каремын.

Школа организоваться кариськыса ик занятие арнялы быдэ вискарытэк ортчылэ. Озы ик слушательёс но политшколае бадзым активностен ветлыса, отын тодонлык басьтэмзэс колхозной производствое мыныса колхозник'ёслы тупен-тупен валэкто.

Тужгес ик массово-разъяснительной уж нуонын Тронин Павел, Русских Клавдия но Тронин Михаил умой ужамзэс возматю. Соос РСФСР-лэн но УАССР-лэн Верховной Совет'ёсазы выборлы дасясконнын но агитатор луыса ужазы. Соос али но вискарытэк тодонлыкэс колхозник'ёслы передавагы карю. **А. Анисимов.**

Егит'ёслэн „Колхоз бусы“ газетэ письмозы

Нуналмысь культура будэмен, егит'ёслэн культуралы кулэясконзы эшшо но жутске. Нош со кулэясконзэ трос дыр'я колхозлэн председателёсыз жегато. „В-Труд“ но Штанигурт колхозын арлы быдэ ик куиньпол-ныльпол юон праздник лэстыны коньдон шедьто. Нош колхозын культурной ужез пуктон понна коньдон өвөл шуыса егит'ёслэсь коньдон требовать каремзэс кулэтэм кыл'ёсын ултыяса сое палдурто. Тани Штанигурт колхозлэн председателэслэсь Тронинлэсь егит'ёс гармошка бастыны но клубез оборудовать карыны куро вал. Нош со— „тй гармошкалы пумит уд сылйське на“ шуиз но егит'ёслэсь жутскем мылкыдзэс куашкатыз. Сыче ик „В-Труд“ колхозын но. Красной уголоклэн помещениез шуддыр'ямтэ, гармошка өвөл. Егит'ёс культура өвдлэн дырзэс кулэтэм интыосын быдто.

„В-Труд“ но Штанигурт колхоз'есысь егит'ёс.

Пожарной сарайын тйяськем уробоос

Котегурт сельсоветысь В-Люк колхозлэн бригадирез Якимов Василий, пожарной сарайысь бочка улысь умой уробоез бастыса, со интые тйяськем уробоез пуктыз. Со уробоезлэн чажез гинэ но өвөл. Конной но скотной дворын но склад'ёс котырын вуэн бочкаос пуктымтэ. Озы ик колхозник'ёслэн мурьоссы но сужамтэ. **Федоров.**

Заемез жоген волдыса еще но юнматомы асьмелэсь сяськаяськись социалистической родинамес!

Социалистической отечестволэсь кужымзэ юнматом

Куинетй Пятилеткалэсь Государственной Заемзэ (нырысетй арезлэн выпускэз) потгон сярэсь правительстволэсь постановлениз колхозник'ёс, служащой'ёс, рабочийёс жутскем мылкыдын пумитазы. Зура сельсоветысь Люквыр колхозысь 9 колхозник'ёс быдэн 85 манетлыгожтйськызы.

Котегурт колхозлэн председателез Стрелков ачиз 100 манетлыгожтйськем безраз колхозник'ёс но Максимов Тихон Григорьевич, Корепанов Григорий Федорович но Максимова Зинаида Ильинична быдэн 75 манетлыгожтйськызы. Ваньмыз 1380 манет тырни. Подписка али но активно ортче на. **Максимов.**

Государстволы пунэмен

Бадзым жутскемен пумитазы Карачум сельсоветысь В-Люк колхозысь колхозник'ёс, Куинетй Пятилеткалэсь Заемзэ (нырысетй арезлэсь выпускэз). Рядовой колхозник Корепанов Данил Васильевич 100 манетлыгожтйськызы.

Со асьме славной летчик'ёсмылэсь Коккинаки но Бряндинскийлэсь героической полетсэс тодаз вайыса шуэ,—

что асьмелэн заем'есмы социалистической родинамылэсь обороноспособностезлэсь азыланьын могуществозэ будэтонлы но юнматонлы мыно.

Со бёрсы озы ик Корепанов Григорий Митрофанович но колхозлэн председателез Корепанов Владимир быдэн 75 манетлыгожтйськызы.

Перевошинов.

Колхозник'ёслэн но колхозницаослэн исключительной активностысь

Штанигурт сельсоветысь Дюшур колхозысь колхозник'ёс но колхозницаос Куинетй Пятилетка Заемлы (нырысетй арезлэн выпускэз) подписаться кариськоннын исключительной активностысьсэс возматйзы.

Нырысен ик подписной листэ пырысьёс, М. А. Тронин но А. И. Тронин быдэн 75 манетлыгожтйськыса вань колхозник'ёсты но колхозницаосты сьораз отызы.

— Асьмиос, Сталин эшлэсь капиталистической окружениын улэммы сярэсь верамзэ нокудмы но вунэтыны өвөл кулэ. Буржуазной странаослэн!

нападенизылэсь пичи но кышкытлык медаз луы шуыса Родинамылэсь обороноспособностьсэ эшшо но кужмоятон понна, та выль Государственной Заемлы ваньмыгожтйськом шуэ—колхоз правленилэн членэз Л. М. Тронин.

Соос борсы огмылкыдысь колхозлэн старшой конюхез Тронин Михаил но мукет'ёсыз колхозник'ёс Тронин Семен, Тронин Трофим, Тронина Зоя ваньзы быдэн 50 манетлыгожтйськызы. Ваньмыз колхозын 1200 манетлыгожтйськемын.

А. С. Анисимов.

„Коварство но любовь“



Чемберлен (Франция):—Дйса та ожерелиез, милая Суредзэ В. Лисевичлэн („Прессклише“).

Райлит № 88 Зура УАССР Типография райгазеты.

Леспромхозын совещанилэн мынэмез

Июнь толэзылэн одйгетй нуналаз леспромхозын, нюлэскын ужасьёсын, совещание вал. Ваньмыз совещаниын 40 муртлэсь но трос вал. Татын нюлэс дасян планлэн кыктэтй кварталэ быдэсьмемез сярэсь но куинетй кварталэ сылйсь задачаос сярэсь леспромхозлэн директорез Янкин эш вераськиз. Со ас докладаз дырыз дыр'я вредительёслэн выжыенызы нюр'ясыкымтээн, (Реинский леспромхозлэн азыло технической директорез но Кирилов Тыловайысь лесопунктлэн начальникез) но со сяна тужгес ик политико-массовой ужез лярпуктэмен, кыкетй кварталэ нюлэс дасян планлэсь быдэсьмытэзэ пус'из но озы ик куинетй кварталэ сылйсь задачаос сярэсь вераз.

Совещаниын 17 мурт прениын вераськызы, нош нюлэскын ужасьёс пöлысь 3 мурт сяна өз вераське. Ас выступлениосазы леспромхозлэсь, леспродторглэсь но рабочком'ёслэсь бездействовать каремзэс возматйзы. Факелысь ужась Веретенников эш нюлэскын ужасьёс пöлын нокиче массовой уж өвдлэз, стенгазета поттымтэз но красной уголок өвдлэз вераз. Озы ик условиос но кылдытымтэ. Ужасьёс кблало полвылын, спецодежда өвөл, нюлэскын ужан тйрлык'ёс ярантэмесь. Нюлэскын стахановец'ёсын нокиче уж пуктымтэ. Постояной кадр'ёс закрепить карымтэ.

Леспротторглэн начальникез Сокозиков но старшой бухгалтерез Гисматов вашкала чин'ёс кадлуизы. Рабочийёсты товарен обеспечить карем интые азыло асьсэлы вуззэс басты, кылемзэ вольной вузало. Нош нюлэскын ужасьёслы чик уг шедьылы. Нянен дырыз дыр'я ужасьёсты обеспечить уг карю.

Тйни сыче недостаток'ёсты пус'иыса но политико-массовой ужез умоятыса но вредительёслэсь кылем'гыжкыл'ёссэс пумозяз быдтыса куинетй кварталэ нюлэс дасян планэз дыраз быдэстон вылысь решение кутыз.

Князева.

**Отв. редактор — Князева
Поттись — райисполком.**

Бухгалтер'ёсты дасян курс

Зураысь Леспромхозэн бухгалтерской курсэ одйг мурт но старшой бухгалтер'ёслэн курсызы одйг мурт ыстыське. Условиосыз сярэсь Леспромхозлэн бухгалтерияз юалляськоно.